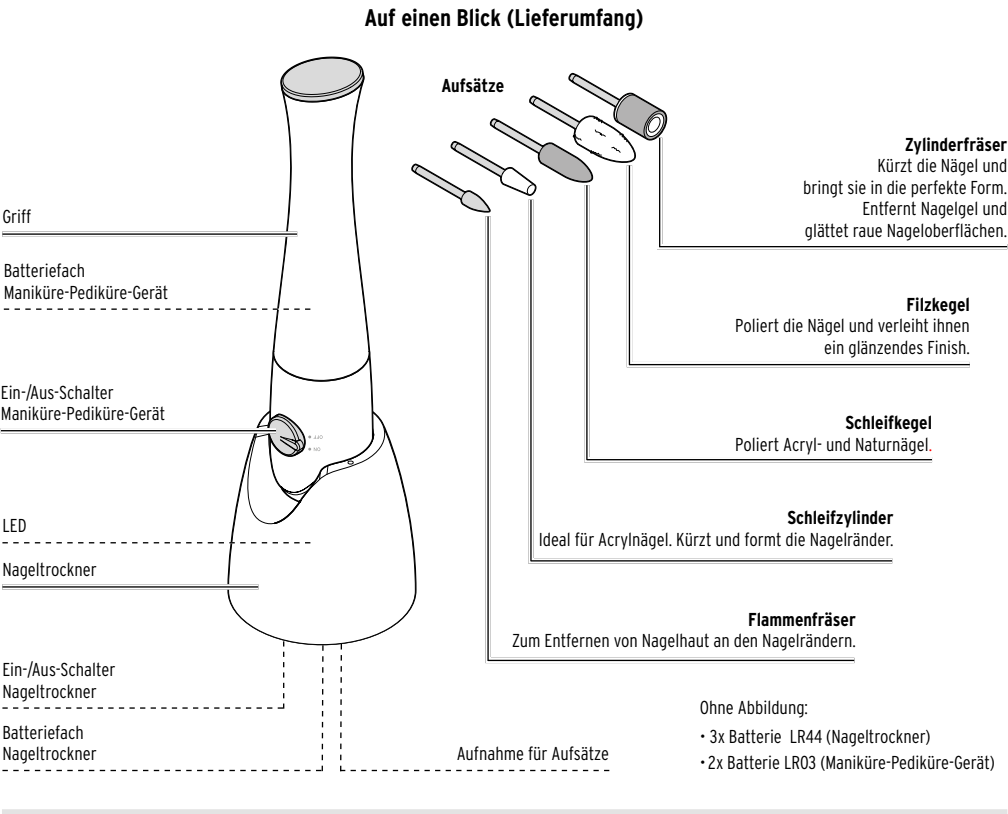




## Maniküre-Pediküre-Set mit Nageltrockner

de Bedienungsanleitung



### Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

#### Verwendungszweck

Das Gerät ist zur Fuß- und Fingernagelpflege vorgesehen. Der Artikel ist ausschließlich für den Privatgebrauch konzipiert und für die gewerbliche Nutzung (z.B. in Kosmetiksalons oder für die medizinische Fußpflege) nicht geeignet.

#### Verwenden Sie dieses Gerät nicht, wenn ...

- ... Sie Diabetes oder sonstige Wundheilstörungen haben. Die Möglichkeit, sich mit diesem Gerät zu verletzen, ist extrem gering. Trotzdem müssen wir Sie darauf aufmerksam machen, dass Sie das Gerät bei den genannten Krankheiten nicht benutzen sollten.
- ... eine andere Person das Gerät bereits benutzt hat. Das Gerät bzw. die beiliegenden Aufsätze sollten jeweils nur von einer Person benutzt werden. So vermeiden Sie die Übertragung von z.B. Nagelpilz.
- ... die Haut in der Nähe der Nägel offene Wunden oder Entzündungen aufweist, mit denen das Gerät während des Betriebs in Berührung kommen könnte.

#### Gefahr für Kinder und Personen mit eingeschränkter Fähigkeit Geräte zu bedienen

- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Halten Sie Kinder unter 8 Jahren vom Gerät fern.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit ... eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ... Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie ... beaufsichtigt werden oder ... bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und ... die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen das Gerät nicht reinigen, es sei denn, sie sind über 8 Jahre alt und werden dabei beaufsichtigt. Das Gerät ist wartungsfrei.
- Das Gerät darf nicht an Kindern unter 8 Jahren verwendet werden.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

- Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Der Artikel ist mit zwei Batterien und drei Knopfzellen ausgestattet. Wenn eine Batterie oder Knopfzelle verschluckt wird, kann dies innerhalb von nur 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und zum Tode führen. Halten Sie sowohl neue als auch verbrauchte Batterien von Kindern fern. Wenn die Batteriefächer nicht korrekt schließen, verwenden Sie den Artikel nicht weiter und halten Sie ihn von Kindern fern. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Öffnen Sie nicht das Gehäuse. Lassen Sie Reparaturen am Artikel nur von einer Fachwerkstatt durchführen.

#### Gefahr von Explosion/Brand

- Batterien dürfen nicht geladen, auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.
- Reinigen Sie die Batterie- und Gerätekontakte bei Bedarf vor dem Einlegen. Überhitzungsgefahr!
- Verändern und/oder deformieren/erhitzen/zerlegen Sie Batterien nicht.
- Ersetzen Sie immer alle Batterien. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien, verschiedene Batterie-Typen, -Marken oder Batterien mit unterschiedlicher Kapazität.
- Achten Sie beim Einsetzen auf die richtige Polarität (+/-).
- Verwenden Sie nur denselben oder einen gleichwertigen Batterietyp (siehe „Technische Daten“).

#### Verletzungsgefahr

- Verwenden Sie das Gerät nicht längere Zeit auf ein- und derselben Stelle. Die Aufsätze drehen sich mit hoher Geschwindigkeit, wodurch sich Hitze entwickelt. Es besteht Verbrennungsgefahr!
- Halten Sie das Gerät während des Betriebs fern von langen Haaren, weiter Kleidung o.Ä. Diese können von den drehenden Aufsätzen eingezogen werden.
- Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn es sichtbare Schäden aufweist oder heruntergefallen ist. Wenn ein Aufsatz beschädigt oder stark abgenutzt ist, verwenden Sie ihn nicht weiter.
- Verwenden Sie nur das Original-Zubehör.
- Sehen Sie nicht direkt in die LED und immer nur kurz in das UV-Licht. Es besteht die Gefahr von Augenschäden.
- Setzen Sie Ihre Haut nur kurz UV-Licht aus. Es besteht die Gefahr von Hautschäden.
- Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.

#### Sachschäden

- Schützen Sie Batterien vor übermäßiger Wärme. Nehmen Sie die Batterien aus dem Artikel heraus, wenn diese erschöpft sind oder Sie den Artikel länger nicht benutzen. So vermeiden Sie Schäden, die durch Auslaufen entstehen können.
- Schützen Sie das Gerät vor Stößen, Stürzen, Staub, direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen.
- Der Artikel darf nicht während des Gebrauchs und zum Reinigen in Wasser oder andere Flüssigkeiten eingetaucht werden. Schützen Sie es vor Feuchtigkeit.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scheuernden oder ätzenden Mittel bzw. harte Bürsten etc.
- Die LED in der Beleuchtung kann und darf nicht ausgetauscht werden.

#### Inbetriebnahme

1. Ziehen Sie den Isolierstreifen aus dem Batteriefach des Nageltrockners.
2. Legen Sie die Batterien in das Maniküre-Pediküre-Gerät ein, wie im Kapitel "Batterien einlegen / wechseln" beschrieben.

#### Batterien einlegen / wechseln

##### Maniküre-Pediküre-Gerät

- Ein Batteriewechsel wird nötig, wenn sich die Aufsätze kaum oder gar nicht mehr bewegen.

1. Drehen Sie den Griff gegen den Uhrzeigersinn und nehmen Sie ihn ab.
2. Legen Sie die Batterien wie im Batteriefach abgebildet ein bzw. tauschen Sie sie aus. Achten Sie beim Einsetzen auf die richtige Polarität (+/-).
3. Setzen Sie den Griff so auf, dass der Strich auf das Ende des Pfeils weist und drehen Sie ihn in Pfeilrichtung fest.

##### Nageltrockner

- Ein Batteriewechsel wird nötig, wenn die LED nur noch schwach leuchtet.

1. Lösen Sie die Schraube und nehmen Sie sie ab.
2. Ziehen Sie den Batteriefachdeckel nach oben ab.

3. Nehmen Sie die verbrauchten Batterien heraus und legen Sie die neuen wie abgebildet ein. Achten Sie beim Einsetzen auf die richtige Polarität (+/-).
4. Setzen Sie die Rastnase des Batteriefachdeckels in die Aussparung am Batteriefach und drücken Sie den Batteriefachdeckel fest.
5. Setzen Sie die Schraube wieder ein und ziehen Sie sie fest.

#### Gebrauch Maniküre-Pediküre-Gerät

- VORSICHT** - Verletzungsgefahr
- Halten Sie lange Haare von sich bewegenden Teilen fern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht längere Zeit auf ein- und derselben Stelle. Die Aufsätze drehen sich mit hoher Geschwindigkeit, wodurch sich Hitze entwickelt.

##### Aufsätze wechseln

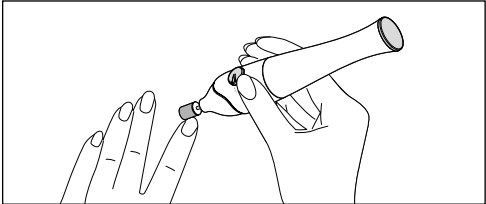
1. Schalten Sie das Gerät aus.
2. Ziehen Sie den verwendeten Aufsatz aus dem Gerät heraus.
3. Drehen Sie den Nageltrockner um und stecken Sie den verwendeten Aufsatz in die Aufnahme im Nageltrockner.
4. Ziehen Sie den gewünschten Aufsatz aus dem Nageltrockner heraus.
5. Stecken Sie den gewünschten Aufsatz **bis zum Anschlag** in die Aufnahme am Gerät.

##### Maniküre-Pediküre-Gerät ein-/ausschalten

- Um das Gerät einzuschalten, kippen Sie den Ein-/Aus-Schalter auf **ON**, um es auszusprechen, kippen Sie ihn auf **OFF**.

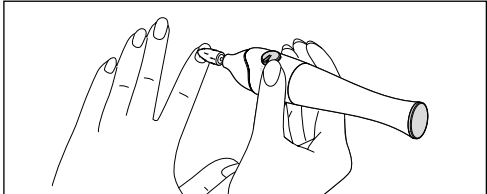
##### Nägel kürzen und formen

- Sie benötigen: für **Naturnägel** den **Zylinderfräser** und für **Acrylnägel** den **Schleifzylinder**.



1. Kürzen Sie die Finger- oder Zehennägel mit dem **Zylinderfräser** (siehe Abb.) oder **Schleifzylinder** und bringen Sie sie dabei gleichzeitig in Form. Führen Sie den Aufsatz dabei immer von der Außenseite des Nagels zur Nagelspitze.

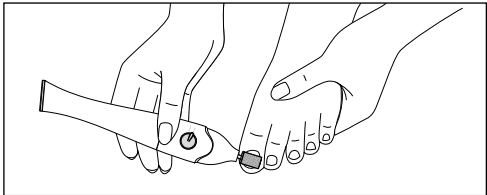
- Sie benötigen: für **Naturnägel** den **Filzkegel** und für **Acrylnägel** den **Schleifkegel**



2. Polieren Sie mit dem **Filzkegel** (siehe Abb.) bei **Naturnägeln** und mit dem **Schleifkegel** bei **Acrylnägeln** anschließend die Nageloberfläche. Führen Sie den Aufsatz dabei waagrecht mit wenig Druck von unten nach oben Richtung offenem Nagelende über den Nagel.

##### Nageloberfläche glätten

- Sie benötigen: den **Zylinderfräser**



- Mit dem **Zylinderfräser** können Sie verholzte Nageloberflächen abschleifen bzw. glätten. Legen Sie hierzu dem Zylinderfräser waagrecht zur Nageloberfläche an und tragen Sie in langsamen, kreisenden Bewegungen die Nagelschicht ab.

- Gehen Sie vorsichtig vor und prüfen Sie in kurzen Abständen das Resultat, damit Sie nicht versehentlich zuviel vom Nagel abtragen.

##### Nagelhaut entfernen

- Sie benötigen: den **Flammenfräser**.



- Entfernen Sie Nagelhaut **seitlich der Nägel** mit dem Flammenfräser. Dies ist vor allem an den Zehen erforderlich.

- Die Nagelhaut **auf den Nägeln** sollte wie gewohnt nach vorherigem Einweichen zurück geschoben werden. Hierfür empfiehlt sich der Flammenfräser nicht, da sonst leicht Rillen in die Nägel geätzt werden.

#### Gebrauch Nageltrockner

##### Nageltrockner ein-/ausschalten

1. Drehen Sie den Nageltrockner um.
2. Um das Gerät ein- und auszuschalten, drücken Sie den Ein-/Aus-Schalter.

##### Nägel trocknen

- Wir empfehlen für die Fußnägel einen Zehenspreizer zu verwenden.
  - Tragen Sie den Nagellack nicht zu dick auf, da dies zu einem unschönen Ergebnis führen kann.
1. Lackieren Sie Ihre Nägel nach Belieben.
  2. Schalten Sie den Nageltrockner ein.
  3. Legen Sie die Finger einzeln nacheinander in den Nageltrockner. Drehen Sie Ihre Fingern etwas, damit Seiten und Oberseite der Nägel gleichmäßig getrocknet werden. Trocknen Sie zuerst die Nägel der Finger und anschließend den Daumennagel.
  4. Beim Trocknen der Fußnägel, nehmen Sie den Nageltrockner in die Hand und halten Sie ihn nacheinander über die einzelnen Nägel. Schwenken Sie ihn leicht nach links und rechts, damit Seiten und Oberseite der Nägel gleichmäßig getrocknet werden.
  5. Schalten Sie den Nageltrockner nach dem Gebrauch wieder aus.

#### Nach dem Gebrauch

##### Reinigen und desinfizieren

- Ziehen Sie den benutzten Aufsatz vom Maniküre-Pediküre-Gerät ab. Reinigen Sie die Aufsätze mit einer kleinen, weichen Bürste unter fließendem, warmem Wasser und bei Bedarf mit Ethylalkohol, den Sie in Apotheken erhalten. Lassen Sie sie vollständig trocknen, bevor Sie sie in der Unterseite des Nageltrockners verstauen.
- Wischen Sie das Maniküre-Pediküre-Gerät nach jeder Benutzung und den Nageltrockner bei Bedarf mit einem trockenen oder leicht mit klarem Wasser angefeuchteten Tuch ab, um Nagelstaub zu entfernen.

##### Aufbewahren

- Bewahren Sie die Aufsätze nach dem Gebrauch in der Aufnahme auf der Unterseite des Nageltrockners auf.
- Stellen Sie das Maniküre-Pediküre-Gerät in den Nageltrockner und bewahren Sie das Gerät bei Nichtgebrauch an einem kühlen, trockenen Ort geschützt vor Sonneneinstrahlung auf.

#### Technische Daten

|                                |                                                                    |
|--------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Artikelnummer:                 | 717 925                                                            |
| <b>Maniküre-Pediküre-Gerät</b> |                                                                    |
| Batterien:                     | 2x LR03 (AAA)/1,5 V (ZnMnO2)                                       |
| <b>Nageltrockner</b>           |                                                                    |
| Batterien:                     | 3x LR44/1,5 V (ZnMnO2)                                             |
| Leistung:                      | 0,09 W                                                             |
| Umgebungstemperatur:           | +10 bis +40 °C                                                     |
| Made exclusively for:          | Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.de |

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor.

#### Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die mitgelieferten Batterien wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt. Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.

**Geräte, Batterien und Akkus** die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab. Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden. Rücknahmestellen in Ihrer Nähe finden Sie unter: [www.take-e-back.de](http://www.take-e-back.de). Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter [www.tchibo.de/entsorgung](http://www.tchibo.de/entsorgung)

#### Artikelnummer: 717 925

##### Informationen zu den beiliegenden Batterien (Nageltrockner)

**Hersteller:** Naccon Power Technology Co. Ltd  
6F, Block A, DongShanGang Industrial Park, Xixiang St., Bao'An District, Shenzhen, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA  
[www.naccon.com](http://www.naccon.com)  
**Adres e-mail:** [aguogo@naccon.com](mailto:aguogo@naccon.com)  
**Modell:** LR44 size 1,5 V  
**Herstellungsdatum:** 2025/06  
**Hergestellt in:** China

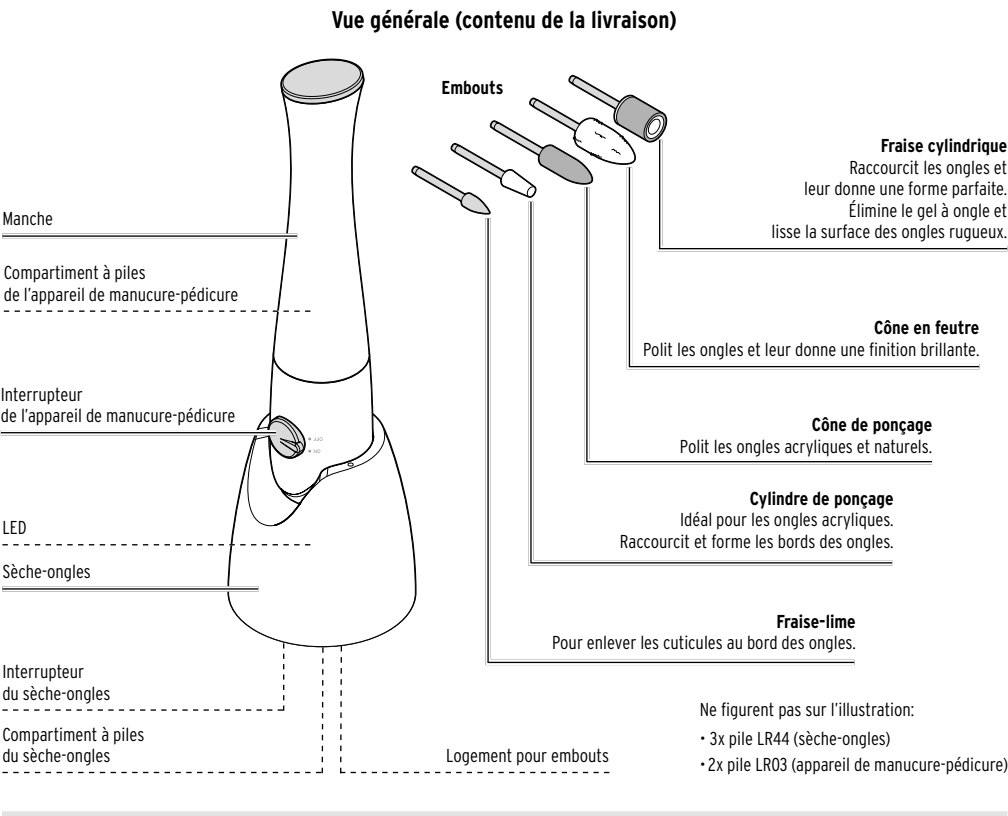
##### Informationen zu den beiliegenden Batterien (Manküre-Pediküre-Gerät)

**Hersteller:** Naccon Power Technology Co. Ltd  
6F, Block A, DongShanGang Industrial Park, Xixiang St., Bao'An District, Shenzhen, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA  
[www.naccon.com](http://www.naccon.com)  
**Email:** [aguogo@naccon.com](mailto:aguogo@naccon.com)  
**Modell:** LR03 size 1,5 V  
**Herstellungsdatum:** 2025/06  
**Hergestellt in:** China



## Set de manucure-pédicure avec sèche-ongles

fr Mode d'emploi



### Consignes de sécurité ⚠

Lisez attentivement les consignes de sécurité et n'utilisez cet article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

#### Domaine d'utilisation

L'appareil est destiné aux soins des pieds et des ongles. L'article est destiné exclusivement à un usage privé et ne convient pas à une utilisation professionnelle (p. ex. dans des salons de beauté ou des cabinets de pédicurie).

#### N'utilisez pas l'appareil si ...

... vous souffrez de diabète ou de tout autre trouble de la cicatrisation. Le risque de blessure avec cet appareil est extrêmement faible. Nous attirons néanmoins votre attention sur le fait que vous ne devez pas l'utiliser si vous présentez l'une de ces maladies.

... une autre personne a déjà utilisé l'appareil.

L'appareil ou plutôt les embouts fournis ne doivent être utilisés que par une seule personne. Vous préviendrez ainsi le risque de transmission, p. ex. des mycoses de l'ongle.

... la peau à proximité des ongles présente des plaies ouvertes ou des inflammations avec lesquelles l'appareil pourrait entrer en contact pendant le fonctionnement.

#### Danger: risque pour les enfants et personnes à aptitude réduite à l'emploi d'appareils

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Tenez les enfants de moins de 8 ans à distance de l'appareil.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et des personnes ...
  - ... aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou
  - ... ne disposant pas de l'expérience et/ou des connaissances nécessaires à condition ...
  - ... qu'ils soient sous surveillance ou ...
  - ... aient été initiés aux consignes de sécurité de l'appareil et
  - ... comprennent les risques qui en résultent.Les enfants ne doivent pas nettoyer l'appareil, sauf s'ils ont plus de 8 ans et sont sous la surveillance d'un adulte. L'appareil ne nécessite aucune maintenance.
- N'utilisez pas l'appareil sur les enfants de moins de 8 ans.
- Tenez le matériel d'emballage hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!

- En cas d'ingestion, les piles peuvent entraîner une intoxication mortelle. Cet article contient deux piles et trois piles boutons. Si une pile ou une pile-bouton est ingérée, elle peut causer de graves blessures internes dans les 2 heures, susceptibles d'entraîner la mort. Conservez donc les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si les compartiments à pile ne ferment plus correctement, cessez d'utiliser l'article et tenez-le hors de portée des enfants. Si vous soupçonnez quelqu'un d'avoir avalé ou introduit une pile dans son corps d'une quelconque façon, consultez immédiatement un médecin.

- Ne modifiez pas l'article. N'ouvrez pas le boîtier. Ne confiez les réparations de l'article qu'à un atelier spécialisé.

#### Danger: risque d'explosion/d'incendie

- Il ne faut ni recharger, ni ouvrir, ni jeter au feu, ni court-circuiter les piles.
- Si besoin, nettoyez les contacts des piles et de l'appareil avant d'insérer les piles. Risque de surchauffe!
- Ne modifiez et/ou ne déformez/chauffez/démontez pas les piles.
- Remplacez toujours toutes les piles à la fois. Ne mélangez pas les piles neuves et les piles plus anciennes, et n'utilisez pas de piles de capacité, de marque ou de type différents.
- Veuillez respecter la bonne polarité (+/-) en insérant les piles.
- Utilisez uniquement un type de pile identique ou équivalent (voir «Caractéristiques techniques»).

#### Danger: risque de blessure

- N'utilisez pas l'appareil trop longtemps sur la même zone. Les embouts tournent à grande vitesse, ce qui produit de la chaleur. Il y a risque de brûlure!
- Lorsque l'appareil est en marche, tenez-le éloigné des cheveux longs, des vêtements amples ou autres. Ceux-ci pourraient se prendre dans les accessoires en rotation.
- N'utilisez pas l'appareil s'il présente des traces de détérioration ou s'il est tombé. Si vous constatez qu'un embout est endommagé ou fortement usé, cessez de l'utiliser.
- Utilisez uniquement les accessoires d'origine.
- Ne regardez pas directement la LED et ne regardez toujours que brièvement la lumière UV.
- Il y a risque de lésions oculaires.
- N'exposez que brièvement votre peau à la lumière UV. Il y a risque de lésions cutanées.
- Si une pile a coulé, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Le cas échéant, rincez à l'eau les endroits concernés et consultez sans délai un médecin.

#### Risque de détérioration

- Protégez les piles de toute chaleur excessive. Enlevez les piles de l'article lorsqu'elles sont usagées ou si vous n'utilisez pas l'article pendant un certain temps. Vous éviterez ainsi les détériorations pouvant résulter d'un écoulement.
- Protégez l'appareil des chocs, des chutes, de la poussière, de l'exposition directe au soleil et des températures extrêmes.
- Pendant l'utilisation et le nettoyage, ne plongez pas l'article dans l'eau ni dans d'autres liquides. Protégez-le de l'humidité.
- Pour le nettoyage, n'utilisez en aucun cas des produits abrasifs ou caustiques, des brosses dures, etc.
- La LED dans l'éclairage ne peut ni ne doit être remplacée.

### Mise en service

1. Retirez la bande isolante du compartiment à piles du sèche-ongles.
2. Insérez les piles dans l'appareil de manucure-pédicure comme décrit dans le chapitre «Insérer / changer les piles».

### Insérer / changer les piles

#### Appareil de manucure-pédicure

- 1 Il est nécessaire de changer les piles lorsque les embouts ne bougent plus ou ne bougent que faiblement.

1. Dévissez le manche dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le.
2. Insérez ou changez les piles comme illustré dans le compartiment à piles. Veuillez respecter la bonne polarité (+/-) en insérant les piles.
3. Mettez le manche de manière à ce que le trait soit dirigé vers l'extrémité de la flèche, puis vissez-le dans le sens de la flèche.

#### Sèche-ongles

- 1 Il est nécessaire de changer les piles lorsque la LED n'éclaire plus que faiblement.

1. Desserrez la vis et retirez-la.
2. Retirez le couvercle du compartiment à piles en le tirant vers le haut.

3. Retirez les piles usagées et insérez les nouvelles piles comme illustré. Veuillez respecter la bonne polarité (+/-) en insérant les piles.
4. Placez la butée d'arrêt du couvercle du compartiment à piles dans l'encoche du compartiment à piles et appuyez sur le couvercle du compartiment à piles pour le fermer.
5. Remplacez la vis et vissez-la fermement.

### Utilisation de l'appareil de manucure-pédicure



#### PRUDENCE - risque de blessure

- Si vous avez les cheveux longs, tenez-les éloignés lorsque les éléments sont en mouvement.
- N'utilisez pas l'appareil trop longtemps sur la même zone. Les embouts tournent à grande vitesse, ce qui produit de la chaleur.

#### Changer les embouts

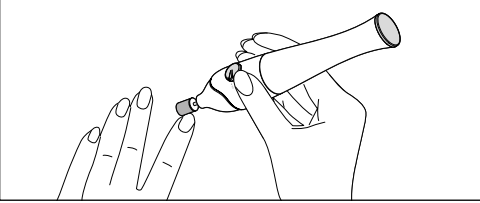
1. Éteignez l'appareil.
2. Retirez l'embout utilisé de l'appareil.
3. Retournez le sèche-ongles et rangez l'embout utilisé dans le logement du sèche-ongles.
4. Retirez l'embout souhaité du sèche-ongles.
5. Insérez l'embout souhaité dans le logement de l'appareil jusqu'à la butée.

#### Allumer/éteindre l'appareil de manucure-pédicure

- Pour allumer l'appareil, basculez l'interrupteur sur **ON**, pour l'éteindre, basculez-le sur **OFF**.

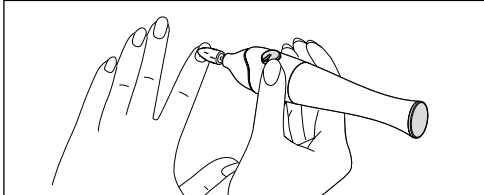
#### Raccourcir et former les ongles

Il vous faut:  
pour les **ongles naturels**, la **fraise cylindrique** et pour les **ongles acryliques**, le **cylindre de ponçage**.



1. Raccourcissez les ongles de mains ou de pieds avec la **fraise cylindrique** (voir fig.) ou le **cylindre de ponçage** et donnez-leur en même temps une jolie forme. Ce faisant, dirigez toujours l'embout en partant de l'extérieur vers la pointe de l'ongle.

Il vous faut:  
pour les **ongles naturels**, le **cône en feutre**, et pour les **ongles acryliques**, le **cône de ponçage**.

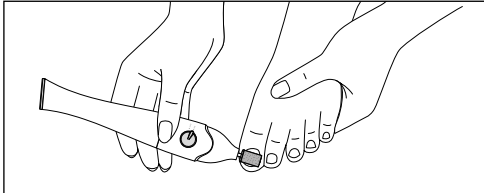


2. Polissez la surface de l'ongle avec le **cône en feutre** (voir fig.) pour les **ongles naturels** et avec le **cône de ponçage** pour les **ongles acryliques**. Dirigez l'embout à l'horizontale avec une légère pression de bas en haut sur l'ongle en direction du bord dégagé.

#### Lisser la surface des ongles

Il vous faut:

la **fraise cylindrique**

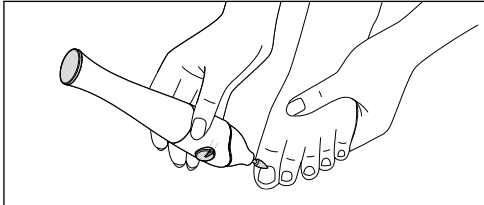


- Avec la **fraise cylindrique**, vous pouvez lisser ou poncer les surfaces d'ongles lignifiées. Pour ce faire, positionnez la fraise cylindrique horizontalement par rapport à la surface des ongles et aplanissez la couche des ongles en effectuant des mouvements lents et circulaires.
- 1 Procédez avec précaution et vérifiez le résultat à intervalles rapprochés afin de ne pas enlever trop de l'ongle par mégarde.

#### Enlever les cuticules

Il vous faut:

la **fraise-lime**.



- Enlevez les cuticules qui se trouvent **sur les côtés des ongles** à l'aide de la fraise-lime. C'est un soin particulièrement nécessaire pour les orteils.

- 1 Pour **repousser les cuticules**, faites-les d'abord tremper pour les ramollir. Dans ce cas, il n'est pas recommandé ici d'utiliser la fraise-lime qui risquerait de rayer légèrement l'ongle.

### Utilisation du sèche-ongles

#### Allumer/éteindre le sèche-ongles

1. Retournez le sèche-ongles.
2. Pour allumer et éteindre l'appareil, appuyez sur l'interrupteur

#### Faire sécher les ongles

- Pour les ongles des pieds, nous recommandons d'utiliser un écarteur d'orteils.
- N'appliquez pas une couche trop épaisse de vernis à ongles, car cela pourrait donner un résultat inesthétique.

1. Appliquez du vernis à ongles comme vous le souhaitez.
2. Allumez le sèche-ongles.

3. Placez les doigts un par un dans le sèche-ongles. Tournez légèrement vos doigts pour que les côtés et le dessus des ongles soient séchés de manière uniforme. Séchez d'abord les ongles des doigts, puis l'ongle du pouce.

4. Pour sécher les orteils, prenez le sèche-ongles dans votre main et passez-le au-dessus de chaque ongle l'un après l'autre. Faites-le pencher légèrement vers la gauche et vers la droite pour que les côtés et le dessus des ongles soient séchés de manière uniforme.
5. Éteignez le sèche-ongles quand vous avez fini de vous en servir.

### Après l'utilisation

#### Nettoyage et désinfection

- Retirez l'embout utilisé de l'appareil de manucure-pédicure. Nettoyez les embouts à l'eau chaude courante avec une petite brosse douce et, si nécessaire, avec de l'alcool éthylique, disponible en pharmacie. Laissez-les entièrement sécher avant de les ranger dans la partie inférieure du sèche-ongles.
- Essuyez l'appareil de manucure-pédicure après chaque utilisation et le sèche-ongles si besoin avec un chiffon sec ou légèrement humidifié à l'eau claire pour retirer la poussière d'ongle.

#### Rangement

- Après utilisation, rangez les embouts dans le logement sous le sèche-ongle.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil de manucure-pédicure, placez-le dans le sèche-ongles et rangez-le dans un endroit sec et frais, à l'abri des rayons du soleil.

### Caractéristiques techniques

|                                                                                                          |                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Référence:                                                                                               | 717 925                                                           |
| <b>Appareil de manucure-pédicure</b>                                                                     |                                                                   |
| Piles:                                                                                                   | 2x LR03 (AAA)/1,5 V (ZnMnO2)                                      |
| <b>Sèche-ongles</b>                                                                                      |                                                                   |
| Piles:                                                                                                   | 3x LR44/1,5 V (ZnMnO2)                                            |
| Puissance:                                                                                               | 0,09 W                                                            |
| Température ambiante:                                                                                    | de +10 à +40 °C                                                   |
| Made exclusively for:                                                                                    | Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.ch |
| Sous réserve de modifications techniques et esthétiques de l'article dues à l'amélioration des produits. |                                                                   |

### Élimination

L'article, son emballage et les piles fournies sont produits à partir de matériaux valorisables pouvant être recyclés afin de réduire la quantité de déchets et de préserver l'environnement. Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.

Les **appareils**, ainsi que les **piles, ordinaires ou rechargeables, et les batteries** signalés par ce symbole ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères!

Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Les appareils électriques contiennent des substances dangereuses qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé en cas de stockage et d'élimination incorrects. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité. Les piles et batteries usagées doivent être remises aux centres de collecte de votre municipalité ou aux commerces spécialisés vendant des piles. Masquez les contacts des piles/batteries au lithium avec du ruban adhésif avant d'éliminer les piles/batteries.

### Référence: 717 925

#### Informations sur les piles fournies (sèche-ongles)

Fabricant: Naccon Power Technology Co. Ltd  
6F, Block A, DongShanGang Industrial Park, Xixiang St., Bao'An District, Shenzhen, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA  
www.naccon.com  
E-mail: aguogo@naccon.com  
Modèle: LR44 size 1,5 V  
Date de fabrication: 2025/06  
Fabriqué en: Chine

#### Informations sur les piles fournies (appareil de manicure-pédicure)

Fabricant: Naccon Power Technology Co. Ltd  
6F, Block A, DongShanGang Industrial Park, Xixiang St., Bao'An District, Shenzhen, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA  
www.naccon.com  
E-mail: aguogo@naccon.com  
Modèle: LR03 size 1.5 V  
Date de fabrication: 2025/06  
Fabriqué en: Chine